

# **World Archery News**

**JUILLET 2019** 

### Bureaux

### Changements au sein du personnel

À compter du 1er août, Chris Marsh relèvera un nouveau défi au sein du département des sports du CIO. Nous remercions Chris pour son travail remarquable depuis au sein de notre département des événements depuis les Jeux Olympiques de Londres 2012 et nous sommes impatients de travailler avec lui dans ses nouvelles fonctions.

Pour toute demande relative à un événement, veuillez contacter notre responsable événements et marketing, Thomas Aubert. Il est assisté de Fernando Suarez, responsable événements et logistique, et de Sébastien Flute qui assume les fonctions de délégué technique pour Tokyo 2020.

### Numéro de fax annulé

Nous informons nos membres, fournisseurs et partenaires que le numéro de fax du bureau de World Archery à Lausanne, en Suisse, n'est plus en fonction à partir du mois de juillet 2019.

### Comités

### Présidents et vice-présidents

Suite aux élections lors du congrès en juin, le président de World Archery a nommé les nouveaux présidents et vice-présidents de comités pour les deux prochaines années jusqu'au prochain congrès en 2021. Tous ont maintenant accepté leur nomination. (Le premier nom mentionné est le président de comité et le second est le vice-président.)

- Arbitres: Sergio Font Milian (président) et Indranil Datta (vice-président)
- Athlètes: Naomi Folkard et So Chaewon
- Campagne et 3D: Hannah Brown et Kristina Anna Reitmeier
- Constitution et règlements: Mark Miller et Alexandre Vecchio
- Entraîneurs: Ki Sik Lee et Goktuk Ergin
- Médical et sciences du sport: Martin Bauer et Carlos Hermes
- Para archerie: Dominique Ohlmann et Pippa Britton
- Technique: Don S. Rabska et Jonathan Shales
- Tir sur cible: Olivier Grillat et Andreas Lorenz
- Conseil de discipline et d'éthique: Marty Swanson et Dongmin Lee (non nommés mais choisis à l'interne)

### Chambre Anti-dopage

La Chambre Anti-dopage du Tribunal Arbitral du Sport est maintenant chargée de statuer sur les violations présumées des règles antidopage dans le tir à l'arc, ceci afin de garantir l'indépendance du processus de gestion des cas. World Archery respecte toute décision ou sanction recommandée par cette commission. L'ancien panel antidopage de World Archery composé de trois membres a cessé d'exister en 2019 après la signature de l'accord avec le Tribunal Arbitral du Sport.

En savoir plus: https://archy.re/2YYUrW2









### **Membres**

### Discussions en ligne

Les feedbacks sur les cinq premières téléconférences ayant été positifs, celles-ci seront maintenues à un rythme mensuel. Les liens d'inscription sont fournis directement aux associations membres par courrier électronique. Il leur appartient de décider qui est le mieux placé pour participer. Les documents sont toujours distribués aux participants inscrits.

- **13 août 2019, 09h00 CET Médias numériques**Utile pour les gestionnaires de médias sociaux et les administrateurs des fédérations, même en cas de non-activité médias sociaux à l'heure actuelle.
- 24 septembre 2019, 16h00 CET Stratégie future de World Archery
   La discussion portera sur comment les associations membres peuvent contribuer à la création de la future stratégie.

### Demande d'affiliation

La Fédération de tir à l'arc du Yémen a soumis sa demande d'adhésion conformément au règlement 1.5.1 du World Archery. Selon l'article 1.5.2, les associations membres actuelles de World Archery et les membres de la commission exécutive disposent de 60 jours pour faire connaître par écrit au bureau de World Archery toute objection à cette demande d'affiliation.

Sans objection sérieuse durant ces 60 jours (du 26 juillet au 24 septembre 2019), une adhésion temporaire sera accordée à la Fédération de tir à l'arc du Yémen jusqu'au prochain congrès en 2021, où l'affiliation finale du cette association nationale sera soumise au vote.

### Adhésion temporaire

L'Association de tir à l'arc de Saint-Vincent-et-les-Grenadines a été acceptée comme membre temporaire de World Archery le 28 juin 2019. L'Association de tir à l'arc de Nioué sera quant à elle temporairement affiliée dès le 28 juillet 2019. L'adhésion permanente de ces fédérations nationales sera votée lors du prochain congrès de World Archery en 2021.

## **Sport propre**

### Communication de sanctions

Le para archer à poulies tchèque Jaroslav Zelenka a été suspendu en vertu des règles pour un sport propre. L'athlète a été reconnu coupable de violation de l'article 34.2.1 des règles antidopage de World Archery après avoir été contrôlé positif au furosémide, une substance interdite appartenant à la classe des diurétiques et agents masquants dans la liste des interdictions de l'Agence mondiale antidopage.

Les sanctions infligées sont les suivantes:

- Annulation de tous les prix, points, médailles et résultats obtenus depuis le 5 juillet 2018.
- Une période de suspension de 13 mois jusqu'au 8 décembre 2019.

# **Accomplissements**

#### Classement mondial

Alexis Ruiz s'est hissée au premier rang du classement mondial en poulies femmes à la publication des nouvelles listes le lundi 8 juillet, suite à sa victoire à la quatrième étape de la Coupe du Monde Hyundai 2019 à Berlin, en Allemagne. L'Américaine de 19 ans est la seule archère à être montée sur le podium à toutes les étapes du circuit en 2019, sa première saison internationale.



En savoir plus: <a href="https://archy.re/32svXGR">https://archy.re/32svXGR</a>









#### **Prix Longines**

La Colombienne Sara Lopez a reçu le Prix Longines de la Précision pour la catégorie des poulies femmes après avoir mis 70% de ses flèches dans le 10 lors de la quatrième étape de Coupe du Monde. Tête de série numéro 1, la deuxième mondiale a terminé troisième de l'épreuve. Son adversaire en petitefinale, Yesim Bostan, suit au deuxième rang avec 62%. Alexis Ruiz, gagnante de l'étape, termine troisième avec 57%.



En savoir plus: https://archy.re/2SovNM2

#### Records des Universiades

A Naples, en Italie, Yesim Bostan et Danelle Wentzel ont terminé à égalité en tête de l'épreuve de classement en poulies femmes avec 701 points, nouveau record des Universiades, mais c'est la No 4 mondiale turque qui a pris le premier rang des qualifications avec ces 27 X, contre 24 à la Sud-Africaine. Avec ses 716 points chez les hommes, Kim Jongho a battu son propre record des Universiades qu'il détenait avec 705 points.



En savoir plus: https://archy.re/2YbA36E

# Compétitions

### Berlin 2019

Les Turcs Mete Gazoz et Evren Caigran ont remporté les médailles d'or masculines à la quatrième étape de la Coupe du Monde Hyundai de tir à l'arc 2019 en Allemagne. L'Américaine Alexis Ruiz et la Coréenne de 18 ans An San ont elle remporté les premières victoires majeures de leur jeunes carrières.





### Moscou 2019

Vingt-six des 28 qualifiés pour la Finale de la Coupe du Monde Hyundai de tir à l'arc 2019 à Moscou étaient connus à la fin des demi-finales de la quatrième étape du circuit à Berlin, en Allemagne. Il n'y avait plus qu'une place à confirmer dans chacune des compétitions hommes et femmes en arc classique.

En savoir plus: https://archy.re/2XZ5bT2

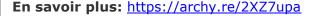
Kim Woojin a reçu son ticket pour la Finale de la Coupe du Monde 2019 quand le Turc Mete Gazoz a battu le débutant coréen Bae Jaehyeon en finale de l'arc classique masculin et défendu victorieusement son titre de l'an dernier à Berlin.

**En savoir plus:** <a href="https://archy.re/2LSsAmA">https://archy.re/2LSsAmA</a> (en anglais)

La Coréenne An San a battu sa compatriote Jeon Ina en trois petits sets pour remporter sa première médaille d'or internationale et s'offrir une place pour la Finale de fin de saison à Moscou les 6 et 7 septembre.

**En savoir plus:** <a href="https://archy.re/2YYTvRy">https://archy.re/2YYTvRy</a> (en anglais)

Natalia Avdeeva, Anton Bulaev, Sayana Tsyrempilova et Artem Makhnenko ont été sélectionnés comme représentants du pays hôte pour la Finale de la Coupe du Monde Hyundai de tir à l'arc 2019 à Moscou. La Russie sera représentée par cinq athlètes au total, Ksenia Perova s'étant également qualifiée aux points.

















Les archers coréens Lee Woo Seok et An San ont annoncé leur retrait de la Finale de la Coupe du Monde Hyundai de tir à l'arc 2019 et seront remplacés sur la liste des partants par Bae Jaehyeon et Melanie Gaubil. Le numéro quatre mondial et la gagnante de l'épreuve test olympique ont annoncé qu'ils allaient donner la priorité aux sélections nationales, avec pour objectif Tokyo 2020.



En savoir plus: https://archy.re/2ya5L5P

#### Napoli 2019

Les finales des Universiades d'été 2019 à Naples, en Italie, se sont déroulées à côté du Palais de Caserte, une ancienne résidence royale du 18e siècle située à 30 kilomètres au nord de la ville. Les Russes Anton Bulaev et la Mexicaine Andrea Becerra ont remporté les médailles d'or masculine et féminine en arc à poulies. Corée, Turquie et Estonie ont été titrées par équipe.



**En savoir plus:** <a href="https://archy.re/2JCcbBn">https://archy.re/2JCcbBn</a> (en anglais)

Kang Chae Young et Lee Woo Seok ont remporté les titres en arc classique féminin et masculin aux Universiades d'été 2019 Summer Universiade à Naples, en Italie, alors que la Corée a terminé en tête du tableau des médailles avec quatre médailles d'or et huit podiums au total. Kang affrontait une autre Coréenne, Choi Misun, dans le match pour la médaille d'or en arc classique féminin qui a nécessité un double barrage pour désigner une gagnante. Ensemble, les deux Coréennes ont également remporté la compétition par équipe 2019 à Naples.



Le Chinese Taipei a été battu par la Russie pour le titre par équipes hommes mais a remporté le titre en double mixte face au Japon. Les équipes dans les compétitions de tir à l'arc aux Universiades 2019 étaient composées de deux athlètes plutôt que des trois habituels en compétition internationale. Les résultats des compétitions par équipes ne compteront donc pas pour le classement mondial. La prochaine édition des Universiades d'été aura lieu à Chengdu, en Chine, en août 2021.



En savoir plus: <a href="https://archy.re/2Z1xqdK">https://archy.re/2Z1xqdK</a>

#### Jeux du Pacifique

Fred and Lisa Leota, des îles Fidji, ont récolté trois médailles, dont deux d'or, aux Jeux du Pacifique 2019 à Apia, aux Samoa. Le couple, marié à la ville, a remporté le titre en double mixte poulies en battant la Nouvelle-Calédonie 143-141 en finale. Fred a de son côté aussi remporté la médaille d'or individuelle chez les hommes après un barrage, alors que Lisa a terminé deuxième de l'épreuve féminine derrière Cécile Picot. Tahiti, la Nouvelle-Calédonie et les Samoa, pays hôte, sont également montés sur le podium.



En savoir plus: <a href="https://archy.re/2JY5CIj">https://archy.re/2JY5CIj</a>

### Epreuve test olympique

Le terrain de tir à l'arc du parc de Yumenoshima accueille cette semaine sa première compétition internationale du 11 au 18 juillet 2019. Quelques 131 athlètes de 29 pays participent à l'épreuve test Ready Steady Tokyo sur le site même où se dérouleront les Jeux Olympiques et Paralympiques à l'été 2020.



En savoir plus: <a href="https://archy.re/2XTiZy8">https://archy.re/2XTiZy8</a>









Têtes de série No 1, Kim Woojin et Jeon Ina ont battu les Russes Artem Makhnenko et Ksenia Perova en trois petits sets, dans la finale du double mixte en arc classique, lors de l'épreuve test 2019. La compétition par équipes mixtes fera ses débuts dans le programme olympique en 2020 à Tokyo. Elle portera ainsi à cing le nombre de médailles d'or en jeu dans les compétitions de tir à l'arc.



**En savoir plus:** https://archy.re/2xT4tvT

La Coréenne An San a battu l'Indienne Deepika Kumari en trois sets pour remporter la médaille d'or en arc classique femmes. L'archère de 18 ans a successivement battu sa compatriote et championne olympique Chang Hye Jin et Tan Ya-Ting du Chinese Taipei, avant de se retrouver face à Kumari en finale.



Lee Seungyun a battu son coéquipier Kim Woojin en trois sets en finale masculine de l'arc classique, offrant à la Corée une troisième médaille d'or dans l'épreuve test. Après la victoire de An San chez les femmes, le titre en double et la médaille d'or de Seungyun, la Corée a tout raflé.





### Tokyo 2020

Olivia Hodgson et Adam Kaluzny ont battu les Australiens Alice Ingley et Astin Darcy en finale d'un tournoi de qualification en double mixte organisé à l'occasion des Jeux du Pacifique 2019 aux Samoa pour offrir à la Nouvelle-Zélande deux places pour les Jeux de Tokyo. La nation n'a pas eu d'olympien depuis 2004, années de la deuxième apparition consécutive de Ken Uprichard.



Un an avant le début des Jeux, Tokyo 2020 a publié les dessins des médailles olympiques qui seront décernées l'été prochain. Elles seront fabriquées à partir de métaux recyclés. C'est le projet de Junichi Kawanishi qui a été retenu parmi plus de 400 propositions soumises par des designers professionnels et étudiants dans le cadre d'un concours national.



Les épreuves de tir à l'arc des prochains Jeux Paralympiques seront retransmises live, a annoncé le Comité International Paralympique, détaillant sa diffusion élargie pour Tokyo 2020. C'est la première fois que le tir à l'arc paralympique sera offert en direct. Les trois derniers jours des compétitions de para archerie à Tokyo profiteront d'une couverture en direct. Les autres journées seront télévisées grâce aux équipes de presse.

En savoir plus: <a href="https://archy.re/2JYp6MO">https://archy.re/2JYp6MO</a>



### Lima 2019

Les compétitions de tir à l'arc aux Jeux panaméricains 2019 à Lima auront lieu dans les installations de rugby du complexe sportif de Villa Maria del Triunfo et débuteront le 7 août avec l'épreuve de qualification dans les quatre catégories. Les finales poulies se joueront le 10 août et les matches des médailles en arc classiques le 11 août. Deux places de quota olympique chez les hommes et deux chez les femmes seront attribuées à Lima.













#### Championnats des Caraïbes

Les troisièmes Championnats de développement des Caraïbes se sont tenus à Saint-Domingue, en République dominicaine, du 28 au 30 juin, avec une participation record de 88 archers de huit pays. Les athlètes se sont affrontés dans deux divisions en fonction de l'équipement et de leur expérience. La quatrième édition se déroulera en 2020, dans un lieu et à des dates qui seront déterminés lors de l'assemblée générale de World Archery Amériques à Lima, au Pérou, le 5 août 2019.



Échéances					
Événements	Lieu	Préliminaires	Finales		
Championnats du Monde 3D	Lac La Biche (CAN)	<del>4 juin</del>	12 août		

### Développement

### E-Learning et certification d'entraîneur

World Archery est sur le point de lancer un programme de certification en ligne pour les entraîneurs de tir à l'arc. Le programme de niveau 1 commencera le 1 er août 2019 et comprend huit modules en ligne suivi d'un dernier volet pratique de cinq jours. Les candidats doivent compléter les évaluations des deux parties. Le contenu du cours en ligne sera bientôt disponible en français avant un cours pilote du 21 au 26 janvier 2020.

Pour plus d'informations ou pour s'inscrire, prière de contacter Pascal Colmaire, directeur World Archery du développement et de la formation, à l'adresse <u>pcolmaire@archery.org</u>.

Cours nationaux				
1-11 août	Mission de développement	Îles Salomon		
3-18 août	Cours d'entraîneurs de niveau 1 de la Solidarité Olympique	Zimbabwe		
18 août-1 sept.	Mission de développement	P. N. Guinée		
2-7 septembre	Cours d'entraîneurs de niveau 2 de la Solidarité Olympique	Équateur		
TBA	Cours d'entraîneurs de niveau 1	Arabie saoudite		
TBA	Cours d'entraîneurs de niveau 1	RD Congo		
TBA	Cours d'entraîneurs de niveau 1 Solidarité Olympique pour la Libye	Tunisie		
Avril 2020	Cours européen de formateurs d'entraîneurs de niveau 1	Grèce		

Cours ouverts à toutes les associations membres				
27 juillet-2 août	Cours d'entraîneurs de niveau 2	Abidjan (CIV)		
17-23 août	Camp d'entraînement pour préparer les Jeux africains	Rabat (MAR)		
26 août-1 sept.	Cours d'entraîneurs de niveau 2 (Solidarité Olympique à confirmer)	Ouganda		
30 sept6 oct.	5 oct. Cours d'entraîneurs de niveau 2			
Octobre	Cours d'entraîneurs de niveau 1 au centre Olympafrica	Lesotho		
4-10 novembre	Cours d'entraîneurs de niveau 3	Excellence Centre, Lausanne (SUI)		
26 nov1 déc.	Tout premier cours d'entraîneurs de niveau 1 menant à une certification World Archery	Excellence Centre, Lausanne (SUI)		
21-26 jan. 2020	Comme ci-dessus, en français	Excellence Centre, Lausanne (SUI)		
Octnov. 2021	Cours européen de formateurs d'entraîneurs de niveau 2	Grèce		

# **Excellence Centre**

### Bourses de la Solidarité Olympique

Du 1er septembre au 30 novembre 2019, Benjamin Backofen (Norvège) et Luka Gjurin (Slovénie) vont séjourner au World Archery Excellence Centre afin d'élargir leur expertise en tant qu'entraîneurs. Ces deux bourses sont financées par les programmes mondiaux de la Solidarité Olympique, qui soutiennent la formation des entraîneurs et des dirigeants sportifs.









#### Calendrier automne 2019

Le World Archery Excellence Centre de Lausanne, en Suisse, a annoncé une série de cours et séminaires pour le dernier trimestre de 2019. Tous les ateliers seront conduits en anglais, certains avec une traduction en français disponible, par les experts Kim Hyung Tak, Fred van Zutphen et Peter Elzinga.

En savoir plus: <a href="https://archy.re/32xaext">https://archy.re/32xaext</a>



### **Contacts**

Carnet d'adresses complet: <a href="https://archy.re/2H46WX4">https://archy.re/2H46WX4</a>

### **NIU - Niue Archery Association**

Affiliation: 2019

President: Losana SIONEHOLO Secretary General: Lynsey TALAGI

Address:

C/ - Talo Restaurant Building

9974 Paliati, Alofi

Email: <a href="mailto:niue.archery@gmail.com">niue.archery@gmail.com</a>

Phone: +683 8886993

### VIN – Archery Association of St. Vincent and the Grenadines

Affiliation: 2019

President: Santay L. JIANDANI Secretary General: Dennika PETERS

Address: P.O. Box 842 Voyager Building

Kinstown

St. Vincent and the Grenadines Email: svgarchery@gmail.com Phone: +1 (784) 4572937









### Calendrier

26 juillet-11 août 5 August 19-25 août 19-31 août 2-6 septembre 6-7 septembre Finale de la Coupe du Monde Hyundai 8-15 septembre 14-15 septembre 30 sept.-5 octobre 1-6 octobre 19-26 octobre 9-10 novembre

21-29 novembre 23-24 novembre 14-15 décembre

Jeux panaméricains (tir à l'arc: 6-11 août) + JO TQ Assemblée Générale de World Archery Amériques

Championnats du Monde de la jeunesse Jeux africains (tir à l'arc: 26-30 août) + JO TQ

Championnats du Monde 3D

Coupe d'Asie étape 3

Coupe d'Europe des équipes de clubs Championnats d'Europe en campagne

Brazil Cup et Championnats d'Amérique du Sud

Championnats para asiatiques + JP TCQ

Indoor Archery Open 250

Championnats asiatiques + JO TCQ

GT Open 250

TruBall Axcel Roma Archery Trophy 250

Madrid (ESP) Rabat (MAR) Lac La Biche (CAN) Moscou (RUS) Clark City (PHI) Catez (SLO) Mokrice Catez (SLO) Marica, RJ (BRA) Bangkok (THA) Macau (CHN) Bangkok (THA) Strassen (LUX)

Lima (PER)

Lima (PER)

2020

10-12 janvier 17-19 janvier 7-9 février 8 février 23-29 mars 5-9 avril 10 avril 18-26 avril 20-26 avril

4-10 mai 19 mai 18-24 mai 9-14 juin 15-21 juin 21-28 juin 6-11 juillet 14-19 juillet

24 juillet-9 août 17-22 août 25 août-6 sept. 15-20 septembre

3-4 octobre

Indoor World Series 250

Tournoi international en salle 1000 The Vegas Shoot 1000

Finale des Indoor World Series

Championnats panaméricains/para panam + JO /JP TQ Championnats d'Océanie + JO TQ

Congrès de World Archery Océanie

Championnats d'Europe de para archerie + JP TCQ

Coupe du Monde Hyundai étape 1 Coupe du Monde Hyundai étape 2 Congrès de World Archery Europe Championnats d'Europe + JO TCQ Grand Prix européen

Circuit européen de para archerie - étape 2 + JP TFQ Coupe du Monde Hyundai étape 3 + JO TFQ

Coupe d'Europe jeunesse Championnats d'Europe 3D

Jeux Olympiques (tir à l'arc: 24 July-1 août) Championnats d'Europe de la jeunesse

**Jeux Paralympiques** (tir à l'arc: 28 août-5 septembre) Championnats du Monde de tir à l'arc en campagne (TQ barebow/recurve pour Jeux Mondiaux 2021 Birmingham)

Coupe d'Europe des équipes de clubs

Sydney (AUS)

Roma (ITA)

Nîmes (FRA) Las Vegas (USA) Las Vegas (USA) Monterrey (MEX) TBC (FIJ) TBC (FIJ)

Olbia (ITA) Guatemala City (GUA) Shanghai (CHN) Antalya (TUR) Antalya (TUR) Porec (CRO) Nove Mesto (CZE) Berlin (GER) Bucarest (ROU) Maribor (SLO) Tokyo (JPN)

Lilleshall (GBR) Tokyo (JPN) Yankton (USA)

Hangzhou (CHN)

Dakar (SEN)

**TBC** 

2021

15-25 juillet 8-19 août

Jeux Mondiaux (tir à l'arc: dates à confirmer) Universiades d'été (tir à l'arc inclus)

Birmingham (USA) Chengdu (CHN)

2022

10-25 Septembre 21 oct.-13 nov. *TBC*  **Jeux asiatiques** (tir à l'arc inclus)

Jeux Olympiques de la Jeunesse (tir à l'arc inclus)

JO / JP / JOJ = Jeux Olympiques / Paralympiques / de la Jeunesse TQ / TFQ = tournoi de qualification / tournoi final de qualification TCQ = tournoi continental de qualification

TBC = à confirmer (= pas encore confirmé)

Rouge = dernières mises à jour Vert = Indoor World Series Bleu = épreuve de para archerie Gras = épreuve de classement mondial









### SPONSORS OFFICIELS









Hyundai est le constructeur automobile officiel et sponsor titre de la Coupe du Monde Hyundai de tir à l'arc et des Championnats du Monde Hyundai de tir à l'arc.

### **FOURNISSEUR OFFICIEL**

### PARTENAIRES DIAMANT









### **ASSOCIÉS**

OR















#### **BLEU**

































### FABRICANTS TITULAIRES DE LICENCE

Les blasons utilisés lors des épreuves comptant pour le classement mondial et les records du monde et de plus haut degré doivent être produits par l'un des fabricants autorisés suivants.

















Vous connaissez quelqu'un qui aimerait recevoir ce Bulletin d'informations? Vous ne voulez plus le recevoir ? <u>info@archerv.org</u> World Archery News est un bulletin d'informations mensuel publié par World Archery Communications.

World Archery Federation - Maison du Sport International - Avenue de Rhodanie 54 - 1007 Lausanne - Suisse Tél.: +41 (0)21 614 30 50 - Fax: +41 (0)21 614 30 55 - Email: <u>info@archery.org</u> - Site web: <u>www.worldarchery.org</u>







